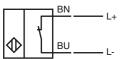


NJ2-12GM-N-10M

Featur

- Comf
- 2 mm •
- Usab •

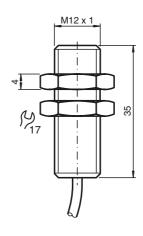
Conne



Access

EXG-12 Quick moun BF 12 Mounting fla

	Technical Data	
es	General specifications	
fort series	Switching element function	
	Rated operating distance	S
n flush	Installation	
le up to SIL2 acc. to IEC 61508	Output polarity	
	Assured operating distance	S
	Reduction factor r _{Al}	
ection	Reduction factor r _{Cu}	
	Reduction factor r ₃₀₄	
	Nominal ratings	
DN	Nominal voltage	U
<u></u>	Operating voltage	U
	Switching frequency	f
	Hysteresis	H
BU ,	Suitable for 2:1 technology	
L-	Current consumption	
	Measuring plate not detected	
	Measuring plate detected	
	Functional safety related parame	ters
	MTTF _d	
	Mission Time (T _M)	
	Diagnostic Coverage (DC)	
-	Ambient conditions	
sories	Ambient temperature	
	Mechanical specifications	
nting bracket with dead stop	Connection type	
3	Core cross-section	
ange, 12 mm	Housing material	
	Sensing face	
	Protection degree	
	General information	
	Scope of delivery	
	Use in the hazardous area	
	Category	
	Compliance with standards and o	direc
	Standard conformity	
	NAMUR	
	Standards	
	Approvals and certificates	



eneral specifications		
Switching element function		NAMUR, NC
Rated operating distance	s _n	2 mm
Installation		flush
Output polarity		NAMUR
Assured operating distance	s _a	0 1.62 mm
Reduction factor r _{Al}		0.4
Reduction factor r _{Cu}		0.3
Reduction factor r ₃₀₄		0.85
ominal ratings		
Nominal voltage	U _o	8 V
Operating voltage	UB	5 25 V
Switching frequency	f	0 2000 Hz
Hysteresis Suitable for 2:1 technology	Н	3 % yes , Reverse polarity protection diode not required
Current consumption		yes, neverse polarity protection didde not required
Measuring plate not detected		≥3 mA
Measuring plate detected		≤1 mA
01	**	2100
Inctional safety related parameter	3	11770 -
MTTF _d		11770 a
Mission Time (T _M) Diagnostic Coverage (DC)		20 a 0 %
mbient conditions		0 %
Ambient temperature		-25 100 °C (-13 212 °F)
echanical specifications		
Connection type		cable PVC , 10 m
Core cross-section		0.34 mm ²
Housing material		Stainless steel 1.4305 / AISI 303
Sensing face Protection degree		PBT IP67
eneral information		IFUI
		O salf leading with in sease of delivery
Scope of delivery		2 self locking nuts in scope of delivery
Use in the hazardous area		see instruction manuals 1G; 2G; 1D
Category		
ompliance with standards and dir	ectives	
Standard conformity		
NAMUR		EN 60947-5-6:2000 IEC 60947-5-6:1999
Standards		EN 60947-5-2:2007 IEC 60947-5-2:2007
pprovals and certificates		IEC 60947-5-2.2007
FM approval		
Control drawing		116-0165F
UL approval		cULus Listed, General Purpose
		•
CSA approval		cCSAus Listed, General Purpose
CCC approval		Products with a maximum operating voltage of \leq 36 V do not bear a CCC marking because they do not require approval.

Subject to modifications without notice

Pepperl+Fuchs Group www.pepperl-fuchs.com

USA: +1 330 486 0001 fa-info@us.pepperl-fuchs.com FM approval

UL approval CSA approval CCC approval

Copyright Pepperl+Fuchs Singapore: +65 6779 9091 fa-info@sg.pepperl-fuchs.com



1

ATEX 1G	
Instruction	Manual electrical apparatus for hazardous areas
Device category 1G Directive conformity	for use in hazardous areas with gas, vapour and mist 94/9/EG
Standard conformity	EN 60079-0:2009, EN 60079-11:2007, EN 60079-26:2007 Ignition protection "Intrinsic safety" Use is restricted to the following stated conditions
CE marking	C € 0102
Ex-identification	⟨ы⟩ II 1G Ex ia IIC T6 Ga
EC-Type Examination Certificate	PTB 00 ATEX 2048 X
Appropriate type	NJ 2-12GM-N
Effective internal capacitance Ci	\leq 30 nF ; a cable length of 10 m is considered.
Effective internal inductance Li	\leq 50 μH ; a cable length of 10 m is considered.
Cable length	Dangerous electrostatic charges on the fixed connection cable must be taken into account for lengths equal to and exceeding the following values:
Explosion group IIA	96 cm
Explosion group IIB	48 cm
Explosion group IIC	7 cm
General	The apparatus has to be operated according to the appropriate data in the data sheet and in this instruction manual. The EC-Type Examination Certificate has to be observed. The special conditions must be adhered to! Directive 94/9/EG and hence also EC-Type Examination Certificates apply in general only to the use of electrical apparatus under atmospheric conditions. The use in ambient temperatures of > 60 °C was tested with regard to hot surfaces by the mentioned certification authority. If the equipment is not used under atmospheric conditions, a reduction of the permissible minimum ignition energies may have to be taken into consideration.
Highest permissible ambient temperature	The temperature ranges, according to temperature class, are given in the EC-Type Examination Certificate. Note: Use the temperature table for category 1 !!! The 20 % reduction in accordance with EN 1127-1:1997 has already been accounted for in the temperature table for category 1.
Installation, Comissioning	Laws and/or regulations and standards governing the use or intended usage goal must be observed. The intrinsic safety is only assured in connection with an appropriate related apparatus and according to the proof of intrinsic safety. The associated apparatus must satisfy the requirements of category ia. Due to the possible danger of ignition, which can arise due to faults and/or transient currents in the equipotential bonding system, galvanic isolation of the power supply and signal circuit is preferable. Associated apparatus without electrical isolation must only be used if the appropriate requirements of IEC 60079-14 are met.
Maintenance	No changes can be made to apparatus, which are operated in hazardous areas. Repairs to these apparatus are not possible.
Specific conditions	
Protection from mechanical danger	When used in the temperature range below -20 $^\circ\mathrm{C}$ the sensor should be protected from knocks by the provision of an additional housing.
Electrostatic charging	Electrostatic charges on the metal housing components must be avoided. Dange- rous electrostatic charges on the metal housing components can be avoided by incorporating these components in the equipotential bonding.

Germany: +49 621 776-4411 fa-info@pepperl-fuchs.com Copyright Pepperl+Fuchs Singapore: +65 6779 9091 fa-info@sg.pepperl-fuchs.com



ATEX 2G

Instruction

Device category 2G Directive conformity Standard conformity

CE marking

Ex-identification

EC-Type Examination Certificate Appropriate type Effective internal capacitance Ci Effective internal inductance Li General

Highest permissible ambient temperature

Installation Comissioning

Maintenance

Specific conditions Protection from mechanical danger

Electrostatic charging

Manual electrical apparatus for hazardous areas

for use in hazardous areas with gas, vapour and mist 94/9/EG EN 60079-0:2009, EN 60079-11:2007 Ignition protection "Intrinsic safety" Use is restricted to the following stated conditions €0102

(Ex) II 1G Ex ia IIC T6 Ga

PTB 00 ATEX 2048 X

NJ 2-12GM-N...

 \leq 30 nF ; a cable length of 10 m is considered.

 \leq 50 μH ; a cable length of 10 m is considered.

The apparatus has to be operated according to the appropriate data in the data sheet and in this instruction manual. The EC-Type Examination Certificate has to be observed. The special conditions must be adhered to!

Directive 94/9/EG and hence also EC-Type Examination Certificates apply in general only to the use of electrical apparatus under atmospheric conditions. The use in ambient temperatures of > 60 $^\circ$ C was tested with regard to hot surfaces

by the mentioned certification authority. If the equipment is not used under atmospheric conditions, a reduction of the per-

missible minimum ignition energies may have to be taken into consideration.

The temperature ranges, according to temperature class, are given in the EC-Type Examination Certificate.

Laws and/or regulations and standards governing the use or intended usage goal must be observed. The intrinsic safety is only assured in connection with an appropriate related apparatus and according to the proof of intrinsic safety.

No changes can be made to apparatus, which are operated in hazardous areas. Repairs to these apparatus are not possible.

When used in the temperature range below -20 °C the sensor should be protected from knocks by the provision of an additional housing.

Electrostatic charges must be avoided on the mechanical housing components. Dangerous electrostatic charges on the mechanical housing components can be avoided by incorporating these in the equipotential bonding.

USA: +1 330 486 0001 www.pepperl-fuchs.com fa-info@us.pepperl-fuchs.com

Germany: +49 621 776-4411 fa-info@pepperl-fuchs.com

Copyright Pepperl+Fuchs Singapore: +65 6779 9091 fa-info@sg.pepperl-fuchs.com



ATEX 1D

Instruction

Device category 1D Directive conformity Standard conformity

CE marking

Ex-identification

EC-Type Examination Certificate Appropriate type Effective internal capacitance C_i Effective internal inductance L General

Maximum housing surface temperature

Installation. Comissioning

Maintenance

Specific conditions

Electrostatic charging

for use in hazardous areas with combustible dust 94/9/FG IEC 61241-11:2002: draft; prEN61241-0:2002 type of protection intrinsic safety "iD" Use is restricted to the following stated conditions **C**€0102

(Ex) II 1D Ex iaD 20 T 108 °C (226.4 °F) The Ex-relevant identification may also be printed on the accompanying adhesive label.

NJ2-12GM-N-10M

ZELM 03 ATEX 0128 X NJ 2-12GM-N...

 \leq 30 nF ; a cable length of 10 m is considered.

 \leq 50 μ H ; a cable length of 10 m is considered.

The apparatus has to be operated according to the appropriate data in the data sheet and in this instruction manual.

The EC-Type Examination Certificate has to be observed. The special conditions must be adhered to!

The maximum surface temperature of the housing is given in the EC-Type Examination Certificate.

Laws and/or regulations and standards governing the use or intended usage goal must be observed

The intrinsic safety is only assured in connection with an appropriate related

apparatus and according to the proof of intrinsic safety. The associated apparatus must satisfy at least the requirements of category ia IIB or iaD. Because of the possibility of the danger of ignition, which can arise due to faults and/or transient currents in the equipotential bonding system, galvanic isolation in the power supply and signal circuits is preferable. Associated apparatus without electrical isolation must only be used if the appropriate requirements of IEC 60079-14 are met.

The intrinsically safe circuit has to be protected against influences due to lightning. When used in the isolating wall between Zone 20 and Zone 21 or Zone 21 und Zone 22 the sensor must not be exposed to any mechanical danger and must be sealed in such a way, that the protective function of the isolating wall is not impaired. The applicable directives and standards must be observed.

If the Ex-relevant identification is exclusively printed on the included adhesive label, this must be applied in the direct vicinity of the sensor! The surface to which the label is to applied must be clean and free from grease! The applied adhesive label must be durable adlegible to protect it against the possibility of chemical corrosion! No changes can be made to apparatus, which are operated in hazardous areas.

Repairs to these apparatus are not possible.

Electrostatic charges must be avoided on the mechanical housing components. Dangerous electrostatic charges on the mechanical housing components can be avoided by incorporating these in the equipotential bonding. The connection cables are to be laid in accordance with EN 50281-1-2 and must not normally be subjected to chaffing during use

PEPPERL+FUCHS